

Montageanleitung Motorantrieb

Installation Instructions Motor Drive

Art.-Nr./Art.no. 9239843
Referenz/Reference: VNZA0002

Das **autosafe 833/835(P/PK)*** lässt sich durch Montage eines Motorantriebs zu einem **autotronic 834/836(P/PK)** mit motorischer Entriegelung wie folgt aufwerten:

1. Entfernen Sie die beiden schwarzen Abdeckkappen am Schloss-Stulp sowie den Klebestreifen am Motorantrieb.
2. Setzen Sie den Motorantrieb hinter den Schloss-Stulp und achten Sie dabei auf den korrekten Sitz des Federbandes.
3. Befestigen Sie nun die Schrauben und die Abdeckkappe des Reedkontaktes.



Die Montage des Schlosses in den Türflügel, die weiteren Anschlüsse und die abschließende Funktionsprüfung entnehmen Sie bitte der Montage-, Bedienungs- und Wartungsanleitung MBW15, siehe www.fuhr.de.

* Bitte beachten Sie den wichtigen Hinweis auf der Rückseite.

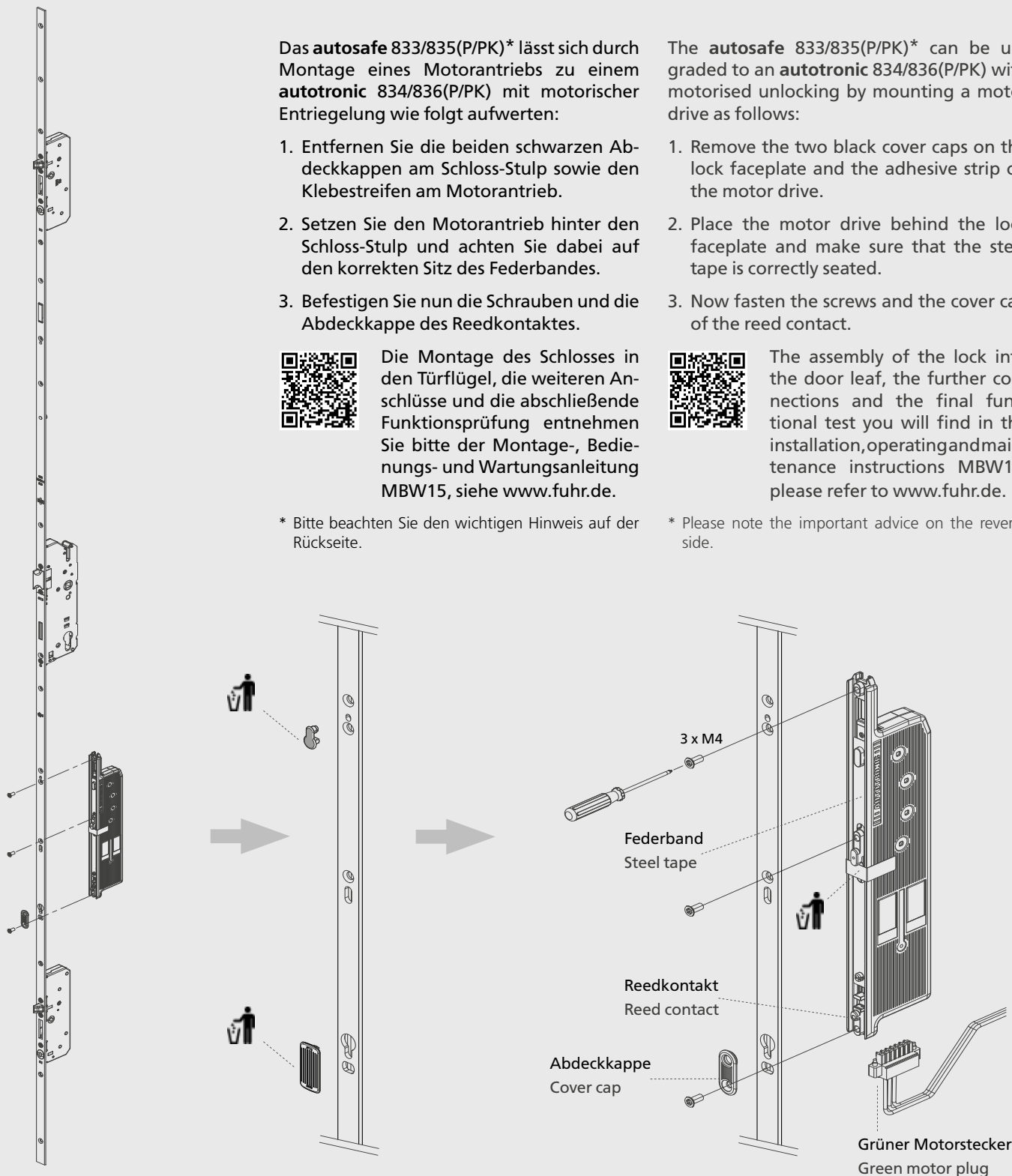
The **autosafe 833/835(P/PK)*** can be upgraded to an **autotronic 834/836(P/PK)** with motorised unlocking by mounting a motor drive as follows:

1. Remove the two black cover caps on the lock faceplate and the adhesive strip on the motor drive.
2. Place the motor drive behind the lock faceplate and make sure that the steel tape is correctly seated.
3. Now fasten the screws and the cover cap of the reed contact.



The assembly of the lock into the door leaf, the further connections and the final functional test you will find in the installation, operating and maintenance instructions MBW15, please refer to www.fuhr.de.

* Please note the important advice on the reverse side.



Montageanleitung Motorantrieb Installation Instructions Motor Drive

Art.-Nr./Art.no. 9239843
Referenz/Reference: VNZA0002



Wichtiger Hinweis für autosafe 833/835 in der optionalen Ausführung mit Tagesfallenfunktion

Wird nachträglich ein Motor montiert, muss ein mechanischer Türöffner ohne Entriegelungshebel eingesetzt werden, da die Falle nicht durch den Motor eingezogen wird.



Important advice for autosafe 833/835 in the optional version with day latch function

If a motor is retrofitted, a mechanical door strike without unlocking lever must be used, as the latch is not retracted by the motor.